



Paket E

Formulir Aplikasi TIN – Nirlaba/ Organisasi Bukan-Untuk-Profit



(Jangan gunakan formulir ini untuk-Profit bisnis atau organisasi apa saja)

Bagian 1 – Informasi Umum

1. Apa jenis organisasi yang anda lamar? <i>(Pilih hanya satu nilai)</i>	
<input type="checkbox"/> Derma <input type="checkbox"/> LSM <input type="checkbox"/> Kedutaan atau Organisasi yang disponsori Pemerintah Asing <input type="checkbox"/> Yayasan Nirlaba	<input type="checkbox"/> Organisasi Pemerintah <input type="checkbox"/> Asosiasi Nirlaba <input type="checkbox"/> Organisasi Donor <input type="checkbox"/> Gereja
2. Apakah organisasi sudah memiliki TIN?	3. Apakah anda mengajukan permohonan TIN kedua untuk organisasi yang sama ?
<input type="checkbox"/> Ya → <i>masukkan TIN anda yang berlaku:</i> _____ <input type="checkbox"/> Tidak	<input type="checkbox"/> Ya → <i>Sebutkan alasan:</i> _____ _____ <input type="checkbox"/> Tidak

Bagian 2 – Wajib Pajak Informasi Kontak

4. Apakah ini sebuah organisasi Internasional?		<input type="checkbox"/> Ya <input type="checkbox"/> Tidak	
5. Nama Organisasi		6. Nama Operasi <i>(Jika berbeda dengan Nama Organisasi)</i>	
7. Bahasa Korespondensi yang dipilih <i>(cek satu kotak saja)</i>		<input type="checkbox"/> Tetun <input type="checkbox"/> Portugis	<input type="checkbox"/> Inggris <input type="checkbox"/> Indonesia
8. Organisasi Informasi Kontak <i>(termasuk peta yang membuktikan alamat)</i>			
8a. No. Jalan	8b. Nama Jalan/Kotak Pos	8c. No. Pintu/Apartment	8d. Kota/Desa
8e. Sub-Distrik	8f. Distrik	8g. Negara	8h. Wilayah <i>(untuk Dili saja, lingkaran satu)</i> A B C D
8i. Nomor Telpon Utama	8j. Nomor Telpon yang lain	8k. Nomor Fax	8l. Email
8m. Untuk korespondensi dinas, apakah anda mau menggunakan Email yang anda sediakan atau Alamat Pos			
<input type="checkbox"/> Email <i>(dari pertanyaan 8l)</i>		<input type="checkbox"/> Alamat Pos	
9. Direktur atau Wakil Tetap di Timor-Leste yang bertanggung jawab untuk pengajuan dan pembayaran semua pajak untuk Organisasi <i>Direktur atau Wakil harus individu (pribadi) yang tinggal di Timor-Leste dan tidak bisa menjadi bisnis. TIN Timor-Leste adalah wajib untuk Direktur atau Wakil Tetap.</i>			
- Jika dia warga Negara Timor-Leste dan tidak memiliki TIN Timor-Leste, maka → <i>Lengkapi Formulir Paket C</i> - Jika dia bukan warga negara Timor-Leste dan tidak memiliki TIN Timor-Leste, maka → <i>Lengkapi Formulir Paket F</i>			
9a. TIN <i>(wajib)</i>	9b. Nama Keluarga	9c. Nama Pertama	9d. Titel/Posisi
9e. Nomor Telpon Utama	9f. Nomor Telpon yang lain	9g. Nomor Fax	9h. Email

Bagian 3 – Lokasi lain di Timor-Leste di mana anda Melakukan Bisnis/Operasi

10. Selain alamat utama, apakah anda memiliki lokasi di Timor-Leste di mana anda melakukan bisnis/operasi?				
<input type="checkbox"/> Ya →		Sebutkan semua alamat lain di bawah (termasuk peta yang sesuai membuktikan alamat)		<input type="checkbox"/> Tidak
1	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
2	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
3	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
4	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
5	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
6	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
7	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
8	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D
9	10a. Nama dagang/Operasi	10b. No. Jalan	10c. Nama Jalan/Kotak Pos	10d. No. Pintu/Apartmen
	10e. Kota/Desa	10f. Sub-Distrik		10g. Distrik
				10h. Wilayah (untuk Dili saja, lingkaran satu) A B C D

Bagian 4 – Uraian Kegiatan

11. Tanggal mulai Organisasi atau diakuisi: (tgl/bln/thn) ____ / ____ / ____	12. Jelaskan kegiatan utama organisasi anda: _____ _____ _____														
13. Apakah sudah ada organisasi, atau mengharapkan untuk menjadi, vendor kontrak untuk setiap Kementerian atau Badan Pemerintah Timor-Leste yang lain ?	<input type="checkbox"/> Ya → <i>Tunjukkan Pemerintah Vendor No. ID anda.</i> V _____ <input type="checkbox"/> Tidak														
14. Apakah organisasi mempunyai karyawan? Jika ya, kapan akan (atau sudah) membayar upah pertama kepada karyawan?	<input type="checkbox"/> Ya → <i>kapan mulai?</i> Bulan _____ Tahun _____ <input type="checkbox"/> Tidak														
15. Apakah bisnis mempunyai karyawan? Jika ya, kapan akan (atau sudah) membayar upah pertama kepada karyawan?	<input type="checkbox"/> Ya <input type="checkbox"/> Tidak														
16. Apakah akan ada karyawan non-residen?	<div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div style="width: 80%;"> <input type="checkbox"/> Ya → Jika anda adalah Kedutaan atau Organisasi yang disponsori oleh Luar Negeri, apakah anda percaya bahwa karyawan non-residen anda dibebaskan oleh hukum Timor-Leste dari membayar Pajak Penghasilan Upah? </div> <div style="width: 15%;"> <input type="checkbox"/> Ya <input type="checkbox"/> Tdk </div> </div> <input type="checkbox"/> Tidak														
17. Berapa karyawan residen dan non-residen yang akan anda punyai?	Jumlah karyawan residen? _____ Jumlah karyawan non-residen? _____														
18. Berapa jumlah karyawan tertinggi (non-residen dan residen) yang bisnis memngharapkan untuk mempunyai pada tahun pertama operasi?	_____ karyawan														
19. Apakah organisasi akan membayar sewa tanah, bangunan, atau apartmen?	<input type="checkbox"/> Ya → <i>Berapa sewa bulanan? USD</i> _____ <input type="checkbox"/> Tidak → <i>ke Pertanyaan 22</i>														
20. Untuk siapa akan dibayar sewa? <i>(nama dan alamat perusahaan atau individu)</i>	20a. Nama: _____ <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%; border-bottom: 1px solid black;">20b. No. Jalan</td> <td style="width: 50%; border-bottom: 1px solid black;">20f. Sub-Distrik</td> </tr> <tr> <td style="border-bottom: 1px solid black;">20c. Nama Jalan/Kotak Pos</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">20g. Distrik</td> </tr> <tr> <td style="border-bottom: 1px solid black;">20d. No. Pintu/ Apartmen</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">20e. Kota/Desa</td> </tr> <tr> <td colspan="2" style="border-bottom: 1px solid black;">20h. Wilayah <i>(untuk Dili saja, lingkaran satu)</i></td> </tr> <tr> <td colspan="2" style="text-align: center;"> <table style="display: inline-table; border: none;"> <tr> <td style="border: none; padding: 0 5px;">A</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">B</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">C</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">D</td> </tr> </table> </td> </tr> </table>	20b. No. Jalan	20f. Sub-Distrik	20c. Nama Jalan/Kotak Pos	20g. Distrik	20d. No. Pintu/ Apartmen	20e. Kota/Desa	20h. Wilayah <i>(untuk Dili saja, lingkaran satu)</i>		<table style="display: inline-table; border: none;"> <tr> <td style="border: none; padding: 0 5px;">A</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">B</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">C</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">D</td> </tr> </table>		A	B	C	D
20b. No. Jalan	20f. Sub-Distrik														
20c. Nama Jalan/Kotak Pos	20g. Distrik														
20d. No. Pintu/ Apartmen	20e. Kota/Desa														
20h. Wilayah <i>(untuk Dili saja, lingkaran satu)</i>															
<table style="display: inline-table; border: none;"> <tr> <td style="border: none; padding: 0 5px;">A</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">B</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">C</td> <td style="border: none; padding: 0 5px;">D</td> </tr> </table>		A	B	C	D										
A	B	C	D												
21. Kapan organisasi akan membayar sewa pertama?	Bulan _____ Tahun _____														
22. Apakah organisasi akan melibatkan setiap perusahaan untuk melakukan konstruksi atau kegiatan bangunan?	<input type="checkbox"/> Ya → <i>kapan mulai?</i> Bulan _____ Tahun _____ <input type="checkbox"/> Tidak														

Section 5 - Dokumen Pendukung

23. Apakah anda telah menyertakan semua dokumen pendukung? Cek semua kotak yang sesuai.

- Sebuah kopi Sertifikat Registrasi yang dikeluarkan oleh Menteri Kehakiman untuk organisasi nirlaba. Jika ditentukan bahwa anda adalah organisasi ~~untuk-profit~~, anda harus menyerahkan **Paket D** di SERVE untuk mengajukan permohonan untuk TIN.
- Jika organisasi adalah Kedutaan atau organisasi Nirlaba yang disponsori Pemerintah Asing:
 - Sebuah surat Kuasa dari pejabat yang sesuai
- Apakah Direktur atau Wakil Tetap memiliki TIN Timor-Leste (*Pertanyaan 9*)?
 - Jika ya, maka sertakan kopi DNPDP prints menunjukkan nama dan TIN-nya
 - Jika tidak, maka:
 - Jika Direktur atau Wakil Tetap adalah warga negara Timor-Leste, maka sertakan formulir Aplikasi TIN **Paket C**
 - Jika Direktur atau Wakil Tetap bukan warga negara Timor-Leste, sertakan formulir Aplikasi TIN **Paket F**
- Peta mengidentifikasi lokasi setiap pembentukan TIN ini
- Kopi setiap kontrak terbuka dengan Pemerintah Timor-Leste (jika ada)
- Jumlah karyawan non-residen adalah: _____
 - Untuk setiap karyawan non-residen yang tidak memiliki TIN dari Timor-Leste, sertakan formulir Aplikasi TIN **Paket C**

Bagian 6 - Sertifikasi Wajib Pajak

Saya, _____ (*nama Wakil Resmi*) menyatakan bahwa semua informasi yang saya berikan adalah benar dan akurat. Saya sadar bahwa memberikan informasi palsu dihukum sesuai hukum yang ada.

Tanda tangan Wakil resmi Wajib Pajak:

Tanggal:

Silahkan hubungi Direktorat Nasional Pendapatan Domestik jika anda memiliki pertanyaan tentang formulir aplikasi ini, masalah pajak atau kewajiban pajak.

Anda bertanggung jawab untuk mengetahui hukum pajak Timor-Leste seperti berlaku pada anda. Hukum pajak dan penjelasan tersedia di website Kementerian Keuangan: www.mof.gov.tl, tab 'Taxation'. Jika anda memerlukan bantuan lebih lanjut, hubungi kantor terdekat Direktorat Nasional Pendapatan Domestik, yang sesuai.

UNTUK PENGGUNAAN DINAS

Disetujui → TIN Terdaftar: _____

Ditolak → Alasan: _____

Pusat Pajak Ditugaskan ke (cek hanya satu):

Dili

Baucau

Maliana

Jenis Pajak	Keputusan?	Jika ya, periode pengembalian pajak/ pertama/ pembayaran: (Bulan/Tahun)	Tanggal jatuh tempo untuk pengembalian pertama (untuk diajukan dan dibayar oleh: (dd/mm/yyyy))	Instruksi
Pajak Upah	<input type="checkbox"/> Ya <input type="checkbox"/> Tdk			Pengembalian ini harus diajukan dan dibayar setiap bulan, pada tanggal 15 bulan berikutnya. Ada hukuman untuk keterlambatan pengajuan, bahkan jika anda tidak berhutang pajak terhutang atas pengembalian pajak yang diajukan terlambat.
Pemotongan Pajak	<input type="checkbox"/> Ya <input type="checkbox"/> Tdk			Pengembalian ini harus diajukan dan dibayar setiap bulan, pada tanggal 15 bulan berikutnya. Ada hukuman untuk keterlambatan pengajuan, bahkan jika anda tidak berhutang pajak terhutang atas pengembalian pajak yang diajukan terlambat.

Nama Pejabat yang Ditentukan:

Tanda tangan:

Tanggal: